

Către

Guvernul României
în atenția domnului prim-ministru

Ne adresăm Dvs cu următoarea petiție:

1. Conform art. 108 din Constituție, Hotărârile de Guvern "*se emit pentru organizarea executării legilor.*"

2. În baza acelei prevederi au fost adoptate prin HG 1206/2001 normele din 27 noiembrie 2001 privind punerea în aplicare a dispozițiilor privitoare la dreptul cetățenilor aparținând unei minorități naționale de a folosi limba maternă în administrația publică locală, cuprinse în Legea administrației publice locale nr. 215/2001.

3. Cu privire la inscripționarea denumirii localităților și a instituțiilor publice Legea 215/2001 prevedea la art. 76 alin. (4) următoarele:

"Autoritățile administrației publice locale vor asigura inscripționarea denumirii localităților și a instituțiilor publice de sub autoritatea lor, precum și afișarea anunțurilor de interes public și în limba maternă a cetățenilor aparținând minorității respective, în condițiile prevăzute la alin. (2).", adică în cazurile în care numărul celor aparținând unei minorități naționale depășește 20% din totalul locuitorilor.

4. Problema este, că așa cum rezultă din acel articol, Legea 215/2001 nu a mandatat Guvernul să reglementeze inscripționarea denumirii localităților și ale instituțiilor publice. Rezultă de aici, că prevederile art. 11 și 12 din Norme nu au bază legală, au fost adoptate cu încălcarea competențelor Guvernului stabilite în Constituție.

5. Mai mult, în anul 2004 a fost adoptată de Parlament Legea 500/2004 care reglementează inscripțiile de interes public multilingve. Acest act normativ fiind de un rang superior are prioritate față de normele adoptate prin HG 1206/2001, care sunt în contradicție cu prevederile legii (în concret: Legea 500/2004 la art. 6 reglementează modul în care trebuie realizate inscripțiile multilingve și nu prevede obligativitatea ca versiunea într-o altă limbă decât cea română să fie amplasată sub cea în limba română, așa cum prevăd Normele adoptate cu HG 1206/2001) care astfel devin inaplicabile, fiind de fapt adăugiri la lege, cea ce nu este permisă.

6. Dat fiind faptul, că după intrarea în vigoare a noului Cod Administrativ (OUG 57/2009) HG 1206/2001 a rămas în vigoare, mai este de actualitate ca normele adoptate prin acea hotărâre să fie puse în acord cu prevederile Legii 500/2004, adică să se elimine prevederile privind modul de amplasare a inscripțiilor în limbile minorităților naționale.

În concret:

- trebuie adăugat un alineat (3) la articolul 4 din Normele adoptate prin HG 1206/2001 care să prevadă că inscripționarea denumirilor localităților și ale instituțiilor publice, respectiv ale anunțurilor de interes public se va realiza cu respectarea prevederilor art. 6 din Legea 500/2004, și
- trebuie eliminate art. 11 și 12 din Norme.

7. Ca parte în Dosarul nr. 937/96/2018 (fiind actualmente suspendat) în care prima instanță a pronunțat o sentință în baza art. 11 și 12 din Normele adoptate prin HG 1206/2001 (deci o persoană interesată), prin prezenta vă solicităm să modificați normele respective în modul arătat la punctul 6 de mai sus.

8. În altă ordine de idei arătăm, că prevederile art. 11 și 12 din Normele adoptate prin HG 1206/2001 sunt și discriminative, pentru că introduc o distincție între textele bilingve în care una dintre limbi este cea a unei minorități naționale și textele bilingve în care una dintre limbi nu intră în acea categorie. Mai mult, pe deasupra pun în situație defavorabilă cetățenii români aparținând minorităților naționale față de cetățenii altor țări. Asta deoarece de exemplu în cazul denumirii unei instituții publice din județul Harghita versiunea în limba maghiară trebuie amplasată sub cea în limba română, pe când în cazul unui text oarecare româno-englez versiunea în limba engleză se poate amplasa pe același nivel cu cel român. Rezultă și de aici (în baza OG 137/2000) că Normele adoptate prin HG 1206/2001 trebuie modificate, pentru a se elimina această stare discriminativă.

9. Sperăm că demersul nostru va fi înțeles în mod corect, și veți da curs solicitării noastre, astfel putem soluționa această problemă pe cale amiabilă.

Gheorgheni, la 18 08 2022

Cu respect,



Árus Zsolt István
președinte